

## ما هو المقصود من مطابقة الاسم الرسمي أو التجاري أو العلامة التجارية خلال فترة التقديم في المرحلة الخاصة

بعد الإعلان عن فتح التسجيل الفعلي للنطاقات العربية بالمملكة العربية السعودية من خلال مرحلتين: مرحلة خاصة ومرحلة عامة، فإنه يحق لأي جهة المشاركة خلال المرحلة الخاصة بطلب تسجيل أسماء النطاقات العربية المطابقة لاسمهم الرسمي أو التجاري أو العلامة التجارية باللغة العربية كما ورد في شهادة السجل التجاري أو شهادة العلامة التجارية أو الاسم الرسمي بالنسبة للجهات الحكومية وشبه الحكومية (من غير تعديل أو اختصار أو ترجمة)، وسوف تكون الأولوية لطلبات الجهات الحكومية وشبه الحكومية، وما عدا ذلك فسيتم تخصيص اسم النطاق العربي لمن لديه أقدم أوراق رسمية (حسب تاريخ شهادة السجل التجاري أو تاريخ شهادة العلامة التجارية) بحيث تكون مطابقة لنفس الاسم المراد تسجيله.

ولتوضيح المقصود بالعبارة "المطابقة لاسمهم الرسمي أو التجاري أو العلامة التجارية باللغة العربية ..."، نورد التفصيل التالي مع مراعاة الأحكام والقواعد الواردة في كل من لائحة فتح التسجيل ولائحة تسجيل أسماء النطاقات العربية، وأيضاً الإرشادات والقواعد التي تساعد على كتابة أسماء النطاقات العربية المذكورة في الوثيقة "قواعد إرشادية لصياغة أسماء النطاقات العربية ضمن النطاق العربي (السعودية)":

### 1. العلامات التجارية

يحق لأي جهة تملك علامة أو اسم تجاري مسجل محلياً مع وزارة التجارة والصناعة في المملكة أن تقدم خلال الفترة الخاصة، بحث يكون المقطع العربي لاسم النطاق المطلوب مطابق للعلامة التجارية المسجلة والتي يملكها المسجل تماماً من دون زيادة أو نقصان للعلامة التجارية ويستثنى من ذلك الحروف أو الرموز التي لا يمكن استخدامها في أسماء النطاقات (مثل الرموز التالية: < ، ؟ ، @ ، \$) أو الفراغ، ولا يعد المقطع مطابقاً للعلامة التجارية إذا أضيف إليها أي كلمة أو رمز حتى وإن كانت هذه الإضافة لها علاقة بالمسجل.

#### أمثلة مقبولة:

- علامة تجارية: وطني اسم نطاق عربي: وطني.السعودية
- علامة تجارية: فينك؟ اسم نطاق عربي: فينك.السعودية

#### أمثلة مرفوضة:

- علامة تجارية: كلم اسم نطاق عربي: كلمني.السعودية

### 2. الأسماء التجارية أو الرسمية

يحق للجهات التي لديها اسم تجاري مسجل لدى وزارة التجارة والصناعة السعودية وساري المفعول أن تقدم خلال الفترة الخاصة، بحيث يكون المقطع العربي لاسم النطاق المطلوب مطابق لأسم الجهة التجاري كاملاً كما ورد في السجل التجاري من دون زيادة أو نقصان ويستثنى من ذلك الحروف أو الرموز التي لا يمكن استخدامها في أسماء النطاقات (مثل الرموز التالية: < ، ؟ ، @ ، \$) أو الفراغ أو الحروف غير الدالة (مثل حرف اللام في للتجارة، وحرف الباء في بطويق، وحرف العطف، ...).

#### أمثلة مقبولة:

- اسم تجاري: شركة أحمد الوطنية
- اسم نطاق عربي: شركة-أحمد-الوطنية.السعودية
- اسم نطاق عربي: شركة أحمد الوطنية.السعودية

- اسم تجاري: مدارس التميز العام
- اسم نطاق عربي: مدارس-التميز-العام.السعودية
- اسم نطاق عربي: مدارس-التميز العام.السعودية

### أمثلة مرفوضة:

- اسم تجاري: شركة أحمد الوطنية
- اسم نطاق عربي: أحمد-الوطنية.السعودية
- اسم نطاق عربي: شركة-أحمد.السعودية
- اسم نطاق عربي: أحمد.السعودية

- اسم تجاري: مدارس التميز العام
- اسم نطاق عربي: مدارس-التميز.السعودية

### 3. أسماء الجهات الحكومية وشبه الحكومية

يحق للجهات الحكومية وشبه الحكومية في المملكة العربية السعودية بما فيها الوزارات والهيئات والمؤسسات العامة أن تقدم خلال الفترة الخاصة، بحيث يكون المقطع العربي لاسم النطاق المطلوب مطابق لأسمها الرسمي، ويمكن اعتبار الاسم مطابق إذا حذفت منه بعض الكلمات أو الحروف شريطة أن يكون الاسم الناتج يدل على الجهة دلالة أكيدة من دون لبس وألا يطابق اسم جهة أخرى وأن يشمل ماهية الجهة مثل (وزارة، هيئة، مركز، ...)

### أمثلة مقبولة:

- اسم رسمي: وزارة الداخلية
- اسم نطاق عربي: وزارة-الداخلية.السعودية
- اسم نطاق عربي: وزارة الداخلية.السعودية
- اسم رسمي: وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد
- اسم نطاق عربي: وزارة-الشؤون-الإسلامية.السعودية
- اسم رسمي: إدارة التربية والتعليم للبنات بمحافظة وادي الدواسر
- اسم نطاق عربي: إدارة-التربية-التعليم-للبنات-بوادي-الدواسر.السعودية
- اسم نطاق عربي: إدارة-تعليم-البنات-بالدواسر.السعودية

### أمثلة مرفوضة:

- أسم رسمي: وزارة الاتصالات وتقنية المعلومات
- اسم نطاق عربي: الاتصالات.السعودية
- اسم رسمي: وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد
- اسم نطاق عربي: الشؤون-الإسلامية.السعودية
- اسم رسمي: إدارة التربية والتعليم للبنات بمحافظة وادي الدواسر
- اسم نطاق عربي: تعليم-للبنات.السعودية
- اسم نطاق عربي: تعليم-البنات-بالدواسر.السعودية